

まえばし

水道局だより



イメージキャラクター「タンク君」

第27号

平成22年(2010年)11月1日 前橋市水道局発行
ホームページ <http://www.city.maebashi.gunma.jp/>

小学生の部



前橋市長賞
若宮小4年 神野考軌さん



前橋市議会議長賞
元総社北小6年 植栗涼太さん



前橋市教育長賞
山王小6年 中嶋大騎さん



前橋市公営企業管理者賞
天川小5年 佐藤千文さん

中学生の部



前橋市長賞
七中2年 穂積若奈さん



前橋市議会議長賞
木瀬中3年 布施川祥子さん



前橋市教育長賞
木瀬中3年 関根雛奈子さん



前橋市公営企業管理者賞
三中3年 内藤 聖さん

11月3日(水)～9日(火)	中央公民館
11月11日(木)～16日(火)	元総社公民館
11月18日(木)～23日(火)	桂萱公民館
11月25日(木)～30日(火)	上川淵公民館
12月2日(木)～7日(火)	下川淵公民館
12月9日(木)～14日(火)	城南公民館

☎ 221-7524へ

☒ 下水道施設課

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

す。左記日程により巡回展示しま

下水道事業啓発
ポスターコンクール
入賞作品紹介

下水道事業への関心・理解

の向上を図るため、市内の小

学4年生から中学3年生を対

象に下水道事業啓発ポスター

コンクールを実施したところ、

190点の応募が寄せられま

した。その中から、特別賞8

点を紹介します。

なお、入賞作品については、

左記日程により巡回展示しま

す。

水道・下水道について 学んでみませんか？

～出前講座で楽しく賢く～

「それいけ！まえばし出前講座」は、日ごろ市が行っている仕事の内容や専門知識を、職員が「学習講座」という形で分かりやすくみなさんにお届けするものです。

水道局では下記のとおり5講座を用意しています。水道・下水道について、学習してみませんか？ぜひ、ご利用ください。



対象＝おおむね 10 人以上のグループ

開催時間・会場＝午前9時から午後9時のうちの2時間以内。会場は申込者が市内で用意

申込＝講座開催希望日の1か月前までに所定の申込用紙（生涯学習課・各公民館・コミュニティセンター、また本市HP内にも様式があります。）に記入し、前橋プラザ元気 21 内生涯学習課へ直接申し込んでください。

☎生涯学習課 ☎ 210-2198 へ

番号	分類	講座名	講座内容	担当課
62	暮らし	水道の今昔物語	水道の歴史を交えながら、前橋の水道水について、お話します。また、水道水をおいしく飲む工夫などのお話をします。	総務課
63		上下水道事業の財政状況と水道料金・下水道使用料について	公営企業である上下水道事業の経営状況についてお知らせします。また、水道料金と下水道使用料が決まる仕組みについても解説します。	総務課
64		まえばしの水道水レシピ	浄水場の仕組みや働き、水質検査計画、水質問い合わせ事例および水道水のおいしい飲み方など、安心・安全な水道水をお届けするための取り組みを紹介します。（簡単な水質検査も実施します。）	浄水課
65		暮らしの中の水道	道路上や宅地内の漏水を発見したときの対処方法および、冬季における防寒対策と水道管が破裂したときの応急処置など、水道管の維持管理について、お話をします。	水道整備課
68	環境	自然と暮らしにやさしい下水道	快適で暮らしやすい街づくりのために、下水道事業の目的や役割、計画およびトイレの水洗化、排水設備の仕組みなどの基礎知識を説明します。環境に対して関心を高め、親しまれる下水道を目指します。	下水道建設課 下水道管理課 下水道施設課

運営審議会

8月26日、第11回前橋市水道事業及び公共下水道事業運営審議会を敷島浄水場で開催しました。

今回の審議会は、平成21年度事業報告、平成22年度事業について、平成23年度から25年度までの3か年の水道事業財政計画について審議を行いました。また、会議終了後には、市内の浄水場や受水場をモニターで常時監視している遠方監視室の見学も行いました。

水道局では、今後も審議会で討議・検討された内容を尊重しながら効率的な事業運営を進め、水道水の安定供給や下水道の普及促進に努めていきます。

☎総務課 898-3011へ



▲施設見学の様子

下水道を正しく使いましょう

使いましょう

下水道は、自然環境や生活環境をより良くするための公共財産です。下水道に汚水を流すときは、個人個人が十分に注意して、大切に正しく使用しましょう。

◆台所のくみや廃油を流さない

野菜くずや残飯、天ぷら油などは、排水管を詰まらせたり、処理場の機能を低下させる原因になります。

◆詰まりの原因になるものを流さない

水に溶けない紙、紙おむつ、たばこ、ガム、ビニール、木片、土砂などを流すと、詰まりの原因になります。また、これらのものを宅地内の汚水ますから投棄しないでください。

◆排水ますを清掃する

台所からの排水を受ける汚水ますには油脂類分離と防臭の役目をするトラップますと、詰まりの原因になります。このますに溜まった油類や細かいごみをそのままにしておくと、詰まりや悪臭の原因になりますので定期的な清掃を忘れずにお願ひします。

水洗便所の改造工事に無利子の融資（水洗便所普及奨励制度）

公共下水道が整備され、住んでいる地域が下水道を利用できる区域になったときは、くみ取り便所は3年以内で水洗便所に改造し、浄化槽はできるだけ早く公共下水道に接続してください。こうした工事に対し、工事費（工事費一件につき100万円以内）を無利子で分割納付する奨励制度がありますので、ぜひご利用ください。公共下水道への接続工事の依頼や奨励制度の申し込みは、市の指定を受けた下水道排水設備指定工事店にご相談ください。

公共下水道への接続で費用の一部を補助（水洗普及補助金制度）

し尿浄化槽またはくみ取り便所を廃止して公共下水道へ接続するため工事に対し費用の一部（3万円～5万円）を補助します。供用開始告示後3年以内に行う工事で、宅地内排水設備工事確認申請と同時に申請し、来年3月31日までに完成するものが対象となります。ほかに市民税が非課税の世帯であることなどの条件がありますので詳しくは下水道管理課へお問い合わせください。

なお、水洗便所奨励制度（無利子の融資）と水洗普及補助金は重ねて申請できません。

☎下水道管理課 898-3074へ

合併処理浄化槽設置費補助の転換加算制度について

下水道などの整備が具体化されていない区域で、単独処理浄化槽や、くみ取り槽から合併処理浄化槽に転換した場合には、通常の設置費補助額に30万円を加算して交付します。

なお、補助対象区域や補助要件など、必ず事前にお問い合わせください。

補助対象区域

下水道、農業集落排水処理施設、住宅団地排水処理施設による処理が具体化されていない区域

転換加算の対象とならない場合

家屋の建て替えに伴うものなど、法律上、合併処理浄化槽の設置が義務付けられているものなど

☎環境課 898-6292へ

補助金額		
処理対象人槽	補助額	転換時の補助額
5人槽	100,000円以内	400,000円以内
6・7人槽	150,000円以内	450,000円以内
8～10人槽	200,000円以内	500,000円以内

※補助額は、平成22年度のものです。

水道局からのお知らせ

■水道料金等のお支払いは便利な口座振替で

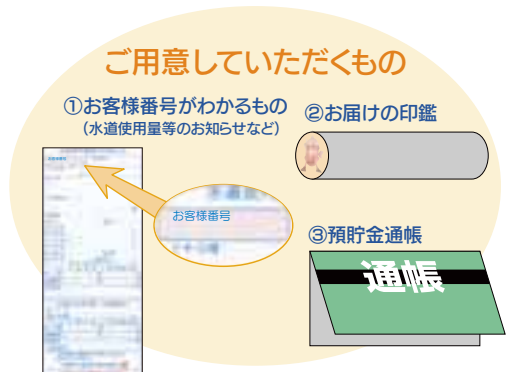
手続きは、市内の金融機関、ゆうちょ銀行、水道局、市役所 2階水道局窓口、大胡・宮城・粕川・富士見各支所または検針員へお申し込みください。

「水道使用量等のお知らせ」または納入通知書と預貯金通帳、届け出印を用意して申し込んでください。申込書を水道局に郵送しても申し込みができます。

郵便貯金からの振替を希望する場合は、直接ゆうちょ銀行窓口で申し込みをしてください。

口座振替を利用する際は、預貯金残高が不足しないよう確認しましょう。

☎お客様センター ☎898-3300へ



休日の水道局指定工事業者							
11/3(水)	東部設備工業(株) 富田町 ☎268-1099	㈱スペースイン田村電機 馬場町 ☎283-4463	狩野設備 富士見町石井 ☎288-4669	12/29(水)	㈱内田設備工業 下細井町 ☎233-2739	本橋産業(株) 茂木町 ☎283-8353	㈱花澤水道 富士見町小暮 ☎288-3227
11/7(日)	東邦設備工業(株) 天川原町一丁目 ☎223-5501	㈱志村工業 滝窪町 ☎283-5370	小林設備(有) 富士見町時沢 ☎288-2755	12/30(木)	大場工業(株) 高井町一丁目 ☎251-3686	石橋設備工業(有) 苗ヶ島町 ☎283-4455	小林設備(有) 富士見町時沢 ☎288-2755
11/14(日)	畑建設(株) 野中町 ☎027-263-4451	㈱石橋工業 樋越町 ☎283-5841	高松設備工事(株) 富士見町小暮 ☎288-3230	12/31(金)	大川設備 富田町 ☎268-3662	㈱大澤設備工業 横沢町 ☎283-5123	下田農機具店 富士見町時沢 ☎288-2070
11/21(日)	日野備巧(株) 二之宮町 ☎268-3549	本橋産業(株) 茂木町 ☎283-8353	狩野設備 富士見町石井 ☎288-4669	1/1(土)	鹿沼管工 荒子町 ☎268-1504	㈱野口商店 柏倉町 ☎283-2651	高松設備工事(株) 富士見町小暮 ☎288-3230
11/23(火)	㈱真塩工業 六供町 ☎221-7475	星野建設(株) 柏川町月田 ☎285-3530	㈱花澤水道 富士見町小暮 ☎288-3227	1/2(日)	柏水工技研(株) 下沖町 ☎232-9297	太田建設(株) 柏川町女洲 ☎285-2046	㈱小沢総合設備 富士見町小沢 ☎288-7552
11/28(日)	福島工業(株) 総社町高井 ☎251-6672	太田建設(株) 柏川町女洲 ☎285-2046	下田農機具店 富士見町時沢 ☎288-2070	1/3(月)	㈱鎌塚設備 西片貝町二丁目 ☎221-0213	㈱スペースイン田村電機 馬場町 ☎283-4463	狩野設備 富士見町石井 ☎288-4669
12/5(日)	㈱目崎設備 高井町一丁目 ☎252-2752	太田建設(株) 柏川町女洲 ☎285-2046	㈱小沢総合設備 富士見町小沢 ☎288-7552	1/9(日)	五代設備工事(株) 下細井町 ☎234-5032	石橋設備工業(有) 苗ヶ島町 ☎283-4455	小林設備(有) 富士見町時沢 ☎288-2755
12/12(日)	㈱青柳管工土木 東片貝町 ☎223-6741	㈱野口商店 柏倉町 ☎283-2651	㈱花澤水道 富士見町小暮 ☎288-3227	1/10(月)	㈱桜沢設備工業 茨窪町 ☎269-2246	星野建設(株) 柏川町月田 ☎285-3530	下田農機具店 富士見町時沢 ☎288-2070
12/19(日)	赤城管設(株) 小坂子町 ☎269-0144	石橋設備工業(有) 苗ヶ島町 ☎283-4455	下田農機具店 富士見町時沢 ☎288-2070	1/16(日)	㈱敷島水道工業 川原町 ☎232-2347	㈱志村工業 滝窪町 ☎283-5370	㈱小沢総合設備 富士見町小沢 ☎288-7552
12/23(木)	㈱磯田興業 後閑町 ☎265-3309	太田建設(株) 柏川町女洲 ☎285-2046	高松設備工事(株) 富士見町小暮 ☎288-3230	1/23(日)	下川工業(株) 力丸町 ☎265-0228	㈱大澤設備工業 横沢町 ☎283-5123	㈱花澤水道 富士見町小暮 ☎288-3227
12/26(日)	市川建設(株) 三俣町三丁目 ☎232-1231	本橋産業(株) 茂木町 ☎283-8353	狩野設備 富士見町石井 ☎288-4669	1/30(日)	㈱ダイキョー 上泉町 ☎260-6555	㈱石橋工業 樋越町 ☎283-5841	下田農機具店 富士見町時沢 ☎288-2070

お問い合わせ・ご相談は 連絡先: 前橋市水道局 前橋市岩神町三丁目13番15号

水道料金・下水道使用料の支払い方法について	お客様センター (委託先: ㈱ジーシー自治体サービス)	☎898-3300
水道の検針について		
水道の使用開始・中止の届出について	水道整備課	☎898-3033
道路上の漏水を見つけたとき		
赤水やにごり、水の出が悪いとき		
家庭内の水道整備については、直接水道局指定の業者へ (業者が分からない場合は、お問い合わせください)		
水道水の水質について	浄水課水質係	☎231-3075
下水道の受益者負担金・分担金について	下水道建設課	☎898-3063
宅地内の排水設備は個人の財産です。詰まりなどが生じた場合は、指定工事店に直接修繕を依頼してください。 (業者が分からない場合は、お問い合わせください)	下水道管理課	☎898-3075

●漏水などの緊急の場合は、夜間・休日でも受け付けています。 ☎234-5511 (代表)